

# CLUIZEL

◆ PARIS ◆

MOULAGES & CHOCOLATS  
PRINTEMPS - ÉTÉ 2025



**CLUIZEL**

◆ PARIS ◆

# ÉDITO



Marc CLUIZEL

Depuis des décennies, la Manufacture CLUIZEL s'investit dans la réalisation de créations chocolatières alliant authenticité et savoir-faire.

Cette année, nos équipes ont façonné une nouvelle création exclusive qui saura séduire à coup sûr les petits et les grands gourmands : l'Œuf Guimauve Lait.

Enveloppé d'un délicat papier d'aluminium, cet œuf révèle une délicate et craquante coque en chocolat au lait Vanuari 39% de cacao qui renferme en son cœur une tendre guimauve subtilement parfumée à la vanille Bourbon en gousse.

Notre engagement envers la qualité vraie de nos produits est le fondement de nos créations. Chaque nouveauté est le fruit de notre savoir-faire unique en tant que Cacaofévrier®, Confiseur et Chocolatier. Elle est réalisée dans nos ateliers en Normandie, avec des Ingrédients Nobles pour seuls composants, et en accord avec nos engagements RSE.

Depuis plusieurs mois, le prix du cacao connaît des hausses considérables pour atteindre des niveaux historiques. Face à cette situation, nous restons fidèles à nos valeurs et à nos engagements et c'est pourquoi nous ne compromettrons jamais la qualité de nos produits.

Je vous invite à plonger dans ce catalogue avec curiosité et gourmandise afin de découvrir ou redécouvrir nos chocolats 'simplement bons'; ceux qui participent aux merveilleux souvenirs de notre enfance jusqu'aux sourires de nos petits-enfants.

Marc Cluizel

For decades, the Manufacture CLUIZEL has been committed to crafting chocolate creations that combine authenticity and expertise.

This year, our teams have conceived an exclusive new creation that is sure to appeal to young and old gourmands alike: the marshmallow milk chocolate egg.

Wrapped in delicate aluminum foil, this egg reveals a delicate, crunchy shell of 39% Vanuari milk chocolate, which encloses a tender marshmallow, subtly scented with Bourbon vanilla pod.

Our commitment to true product quality is the foundation of our creations. Each new product is the fruit of our unique know-how as a Cacaofévrier®, Confectioner and Chocolate maker. They are made in our workshops in Normandy, using only the "Noble Ingredients", in line with our CSR commitments.

For several months now, cocoa prices have been rising sharply, reaching historic levels. Faced with this major situation, we remain true to our values and commitments, which is why we will never compromise on the quality of our products.

I invite you to dive into this catalog with curiosity and gourmandise to discover or rediscover our 'simply good' chocolates; those that evoke the wonderful memories of our childhood and inspire the smiles of our grandchildren.

Marc Cluizel

# SOMMAIRE

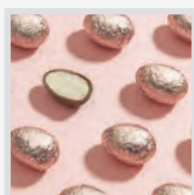
## SUMMARY

---

**EDITO / EDITORIAL** ..... **P. 3**

**PRÉSENTATION / PRESENTATION** ..... **P. 6 à 15**

**GARNITURES / FILLINGS** ..... **P. 16**



Cloches et œufs sous alu ..... **P. 18 à 20**

*Foiled bells and eggs* ..... *P. 18 to 20*

Cloches et œufs sans alu ..... **P. 21 à 23**

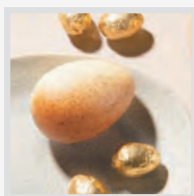
*Foil-free bells and eggs* ..... *P. 21 to 23*

Fritures ..... **P. 24**

*Flat-sided seafood* ..... *P. 24*

**UN GOÛT INIMITABLE /**  
**A TASTE LIKE NO OTHER** ..... **P. 25**

**MOULAGES / MOLDINGS** ..... **P. 26**



Moulages à garnir ..... **P. 28 à 30**

*Moldings to be garnished* ..... *P. 28 to 30*

Moulages creux ..... **P. 31 à 34**

*Hollow moldings* ..... *P. 31 to 34*

**L'EXPERTISE CLUIZEL /**  
**CLUIZEL'S EXPERTISE** ..... **P. 35**

**GOURMANDISES / TREATS** ..... **P. 36**



Fantaisies ..... **P. 38 à 39**

*Fantasy* ..... *P. 38 to 39*

Dragéifiés ..... **P. 40 à 41**

*Sugar-coated chocolates* ..... *P. 40 to 41*

**SERVICE CLUIZEL /**  
**CLUIZEL'S SERVICE** ..... **P. 42**

**INDEX / INDEX** ..... **P. 44 à 46**

**BOOSTEZ VOS VENTES /**  
**BOOST YOUR SALES** ..... **P. 48 à 49**

**CONTACT / CONTACT** ..... **P. 51**





Obtenu depuis 2012, le label Entreprise du Patrimoine Vivant (EPV) est une marque de reconnaissance de l'Etat mise en place pour distinguer des entreprises françaises aux savoir-faire artisanaux et des industries d'excellence. Ce label rassemble des fabricants attachés à la haute performance de leur métier et de leurs produits. Le label EPV est une référence et un gage de qualité. Il est décerné à de grandes maisons (à des entreprises uniques) qui savent réconcilier la tradition et l'innovation, le savoir-faire et la création, le travail et la passion, le patrimoine et l'avenir, le local et l'international. Les entreprises du Patrimoine Vivant maintiennent leur activité de production en France. Elles sont représentatives de l'esprit "Made in France".

Granted in 2012, the EPV (Entreprise du Patrimoine Vivant, living heritage company) label is a sign of recognition from the French government, set up to recognise French companies with artisanal expertise and excellence. The label unites those manufacturers who strive for the highest performance of their profession and their products. The label EPV is a benchmark and a guarantee of quality. It is awarded to highly-reputable, unique firms that combine tradition and innovation, know-how and creation, effort and passion, heritage and future, local and international trade. These "living heritage companies" maintain their production in France and represent the "Made in France" spirit.



# La Manufacture CLUIZEL, PATRIMOINE VIVANT

# Entreprise familiale, DEPUIS 4 GÉNÉRATIONS

---

Depuis quatre générations, la famille CLUIZEL baigne dans les effluves de chocolat. Assistée de Cacaofèvrier®, de Confiseurs et de Chocolatiers expérimentés, elle poursuit son histoire là où elle l'a commencée : en Normandie. La Manufacture CLUIZEL travaille en relation directe et durable avec des planteurs de cacao. Cet engagement équitable est gage de qualité. L'exigence de la Chocolaterie : Un goût vrai, sans artifice.

Pour cela, les fèves sont fermentées à point chez le planteur. Puis tout se passe à la Manufacture CLUIZEL, depuis une torréfaction lente qui libère parfaitement les arômes, jusqu'aux subtilités de décors souvent manuels. Le résultat : une palette de goûts issus de terroirs remarquables, magnifiée par des recettes traditionnelles ou innovantes. Les chocolats CLUIZEL.

For four generations, the CLUIZEL family has evolved amidst fragrances of chocolate. With the help of skilled Cacaofèvrier®, confectioners and chocolate makers, the family carries on with their tradition, where everything started: in Normandy. The Manufacture CLUIZEL developed a direct, sustainable relation with cocoa planters. This fair commitment is a pledge of quality.

A genuine, natural taste, this is what the self-demanding chocolaterie always strives for. To achieve this, cocoa beans are fermented according to a skilfully controlled technique, at the planter's premises. Then, everything is made at the Manufacture CLUIZEL: from the slow roasting process that perfectly reveals all the cocoa flavors, to the subtle decorations which are often handmade. This results in a range of tastes from unique soils, emphasized by traditional or innovative recipes: CLUIZEL's chocolates.

*François Cluizel et Marc Cluizel*



# Les engagements RSE\*

## The CSR\* commitments

Depuis de longues années, le développement durable est l'un des axes stratégiques de la Manufacture CLUIZEL. Elle s'est ainsi fixé 3 objectifs :

Sustainability has been one of the strategic priorities of the Manufacture CLUIZEL for many years now. Today, the company has 3 CSR objectives:

# 1

Améliorer sa performance  
environnementale

Improving its environmental  
performance

# 2

Concevoir des produits respectueux  
de l'environnement

Designing environment-friendly  
products

# 3

Participer à l'épanouissement social  
(des collaborateurs et des planteurs)

Contributing to the social development  
(of its employees, and planters)







## L'humain avant tout

L'importance de la localité, la Manufacture CLUIZEL la connaît bien : depuis leur construction en 1972, ses locaux de Damville, en Normandie, accueillent 180 salariés dont beaucoup sont des habitants du canton. Si cette entreprise locale et fière ne gère pas selon des quotas, elle n'en a pas moins réussi à satisfaire son désir d'une parité exemplaire au sein de ses équipes.

## Our focus is people

The Manufacture CLUIZEL understands the importance of location: its Damville premises in Normandy, built in 1972, provide employment for 180 people, many of them local inhabitants. As an active member of the local business community, the company advocates for gender equality in the workplace. Without needing to apply a quota system, the human resources boast exemplary parity.

## Une économie éthique

CLUIZEL est avant tout une entreprise familiale et humaine depuis 4 générations, fière de ses origines et fidèle à sa terre de naissance. La Manufacture est aujourd'hui la première entreprise d'un canton rural qu'elle respecte et participe à faire prospérer.

Si la Manufacture CLUIZEL est attachée au local en matière d'embauche, elle l'est aussi en matière de fiscalité : depuis toujours, elle mise sur la transparence et paye la totalité de ses impôts en France.

Cette éthique humaine régit également ses rapports avec tous ses partenaires, en Normandie comme partout ailleurs : depuis 1999, les planteurs de cacao qui la fournissent sont aussi ses partenaires, auprès desquels elle respecte plusieurs engagements. Le travail des enfants a toujours été proscrit dans toutes les plantations.

## An ethical economy

On a regional level, it is the name of a family business run on a human scale for 4 generations, proud of its origins and loyal to its birthplace. Today, the Manufacture CLUIZEL is the largest company in its rural community, which it respects and helps to prosper.

The Manufacture CLUIZEL is engaged in the local economy in terms of employment as well as fiscal responsibility: since its creation, it has always been committed to transparency and paying all of its taxes in France.

This people-first ethic also governs relations with its partners, in Normandy and around the world: since 1999, cocoa bean planters who supply the company have also been its partners, which implies the respect of several commitments.



## Pour l'environnement

La Manufacture a construit sa propre station d'épuration biologique en 2012 (filtration par roseaux), la première dans l'industrie agro-alimentaire française. Ses eaux alimentent un étang créé par la Manufacture et peuplé de poissons et batraciens.

Toujours dans le souci de réduire son empreinte écologique, la Manufacture a également décidé de revaloriser ses déchets. Les coques de ses fèves de cacao, seul déchet agricole produit, sont désormais revalorisées à 100 % : sous forme d'engrais naturel agricole à 80 %, d'infusions à 10 % et de compléments alimentaires pour animaux également à hauteur de 10 %.

## For the environment

CLUIZEL built its own organic waste water management facility in 2012 (reed bed filtration): a first in French food industry. Its water flows into a pond created by the company and home to fish and amphibians.

Constantly looking for new ways to reduce its environmental footprint, the Manufacture CLUIZEL recycles and reuses its waste. The totality of its cocoa bean hulls, the only agricultural waste produced, are recycled: 80% in the form of natural agricultural fertilizer, 10% as herb teas and 10% as additives for animal feed.

# PERFORMANCE ENVIRONNEMENTALE ENVIRONMENTAL PERFORMANCE

## NOS ACQUIS OUR ACHIEVEMENTS

**90%**  
Emballages recyclables\*  
Recyclable packaging\*



**100%**  
Déchets valorisés  
(fèves de cacao)  
Recycled waste  
(cocoa beans)



**100%**  
Éclairage LED  
LED lighting



**100%**  
Traitement des eaux usées  
(station d'épuration biologique depuis 2012)  
Wastewater treatment  
(biological wastewater treatment plant since 2012)



## NOS OBJECTIFS 2026 OUR 2026 OBJECTIVES

**100%**  
Emballages recyclables\*  
Recyclable packaging\*



**Suppression du fuel**  
(énergie qui dégage le plus de CO<sub>2</sub>)  
Elimination of fuel oil  
(energy that releases the most CO<sub>2</sub>)



**50%**  
du mix énergétique  
constitué d'énergies renouvelables  
of the energy mix  
from renewable energies



**-50%**  
de consommation d'eau  
Water consumption



**-30%**  
de consommation de papier  
Paper consumption



\*Selon la législation française \*Meets French norms

## CACAO / COCOA

**100%**  
Fèves de cacao durables  
issues de zones autorisées  
CLUIZEL œuvre à la préservation des forêts et des écosystèmes  
Sustainable cocoa beans from authorized areas  
CLUIZEL works to preserve forests and ecosystems

**100%**  
Partenariats renouvelés et pérennes  
avec les planteurs de cacao  
Renewed, long-term partnerships with cocoa farmers

**100%**  
Achats de fèves de cacao de Plantation  
au-dessus du « prix du marché »  
Plantation Cocoa beans  
purchased above market price

**100%**  
Achats de fèves de cacao de Plantation  
issus de parcelles tracées  
Purchases of Plantation cocoa beans from traced plots

**10**  
Pays associés à un partenariat de long terme  
Countries in a long-term partnership

**0**  
Travail des enfants  
Child labor

## ENGAGEMENTS ÉCOLOGIQUES & SANITAIRES ENVIRONMENTAL AND HEALTH COMMITMENTS

**100%**  
Colorants d'origine naturelle  
Natural origin colors

**100%**  
Sans lécithine de soja, sans OGM,  
sans arôme ajoutés  
No soy lecithin, no GMOs, no added flavors

**100%**  
Pur beurre de cacao  
Pure cocoa butter

## ÉPANOUISSEMENT SOCIAL SOCIAL DEVELOPMENT

**92 points / 100**

Index égalité professionnelle  
Equality Index score

### — Certifications —

Entreprise du Patrimoine  
Vivant depuis 2012  
Living Heritage  
Company since 2012



Opérateur Économique  
agrée depuis 2012  
Authorized Economic  
Operator since 2012

L'excellence  
du **GOÛT**

---





La Manufacture CLUIZEL est à l'origine d'un engagement qualité unique au monde, attestant de la sélection des matières premières et mentionné sur l'ensemble de ses produits. Cette certification "Ingrédients Nobles" assure aux professionnels que seuls du pur beurre de cacao, de la vanille Bourbon en gousse et du sucre sont entrés dans la composition de la recette. De plus, les chocolats sont garantis sans soja, ni arôme ajouté au cours de la fabrication.

En parallèle des fèves de cacao, la Manufacture CLUIZEL sélectionne également avec soin les matières premières indispensables à la réalisation de ses créations et de ses intérieurs.

The Manufacture CLUIZEL created a unique quality commitment, the only one of its kind in the whole world, which certifies the fine selection of raw materials and appears on every single product. This 'Noble Ingredients' certification provides professionals with the guarantee that only pure cocoa butter, Bourbon vanilla pod and sugar are used in the recipes. Moreover, CLUIZEL chocolates are guaranteed without soy and without added flavors.

Not only does the Manufacture CLUIZEL carefully select the cocoa beans, but also all the raw materials used for the making of its chocolate creations and fillings.



# Les 3 MÉTIERS



# 1.

## Cacaofèvier®

---

La Manufacture CLUIZEL est l'un des rares Cacaofèvier® au monde à maîtriser la transformation de la fève de cacao en pâte puis en chocolat noir, lait ou ivoire.

## Cacaofèvier®

The Manufacture CLUIZEL is one of the few Cacaofèvier® in the world to master the processing of cocoa beans into cocoa paste first, and then into dark, milk or white chocolate.

## Chocolatier

---

La Manufacture CLUIZEL met en forme les confiseries avant de les envelopper d'une fine couche de chocolat et de les parer d'un décor.

## Chocolate Maker

The Manufacture CLUIZEL processes chocolates before coating them with a thin layer of chocolate and decorating them.

# 2.

## Confiseur

---

La Manufacture CLUIZEL élabore elle-même ses propres recettes de fourrages : praliné, pâtes d'amandes, caramel, nougatine, liqueurs, gianduja...

## Confectionner

The Manufacture CLUIZEL designs its own filling recipes: praliné, almond paste, caramel, nougatine, liqueur, gianduja...

# 3.

# GARNITURES

## FILLINGS

Nos cloches et œufs, enrobés de chocolat Vanuari Noir 63 %, Vanuari Lait 39 %, Kayambe Ivoire 36 % et Kewane 34 % de cacao sont parfaits pour la réalisation de vos compositions. La large gamme de couleurs vous permet une multitude de combinaisons. Déclinés en ganache, praliné, gianduja, pâte à tartiner ou caramel, pour une explosion de couleurs et de saveurs !

Afin de vous permettre de réaliser des assortiments colorés et attractifs pour vos clients, nous vous proposons également une large offre d'œufs sous aluminium. Laissez place à la couleur !

Nos œufs sont enrobés de nos chocolats Vanuari Noir 63 % de cacao, Vanuari Lait 39 %, Kayambe Ivoire 36 %, Kewane 34 % ou dragéifiés au sucre dans de multiples couleurs. Ils sont idéaux pour garnir vos moulages.

Nos fritures et sujets fourrés complètent parfaitement nos garnitures pour moulages creux. Déclinés sur les thèmes de la mer et de la ferme, ils accompagnent idéalement vos créations.

Le chocolat Accords d'Exception Kayambe 36 % avec des notes aromatiques plus gourmandes de gâteau beurré est moins sucré à la dégustation et, le chocolat Accords d'Exception Kewane 34 % avec ses notes aromatiques intenses de biscuit beurré et de caramel saura séduire tous les gourmands.

Nous vous invitons à découvrir notre nouveauté : l'œuf guimauve. Enveloppé d'un délicat papier d'aluminium, cet œuf révèle une délicate et craquante coque en chocolat au lait Vanuari 39% de cacao qui renferme en son cœur une tendre guimauve subtilement parfumée à la vanille Bourbon en gousse.

Our bells and eggs, coated in 63% Vanuari Dark chocolate, 39% Vanuari Milk chocolate, 36% Kayambe White chocolate and 34% Kewane are perfect for creating your own compositions. The wide range of colors allows for a multitude of combinations. Available in ganache, praliné, gianduja, hazelnut spread and caramel, for an explosion of color and flavor!

To enable you to create colorful and attractive assortments for your customers, we also offer a wide range of aluminum-wrapped eggs. Make way for color!

Our eggs are coated with our 63% Vanuari Dark chocolate, 39% Vanuari Milk chocolate, 36% Kayambe White chocolate, 34% Kewane or sugar with many colors. They are perfect for filling your molds.

Our chocolate Easter treats and praliné-filled items ideally complete our fillings for hollow molds. Available in the themes of the sea and the farm, they are the perfect accompaniment for your creations.

The 36% Kayambe Accords d'Exception chocolate with its aromatic notes of butter cake is less sweet. The 34% Kewane Accords d'Exception chocolate with its intense aromatic notes of shortbread and caramel, is a real crowd-pleaser.

We invite you to discover our new marshmallow egg. Wrapped in delicate aluminum foil, this egg reveals a delicate, crunchy shell of Vanuari 39% cocoa milk chocolate, covering a tender marshmallow, subtly scented with Bourbon vanilla pod.



### CŒUR DE GAMME

Ces produits, font partie de nos meilleures ventes et devront être commandés avant le **21/03/2025**, pour des expéditions jusqu'à Pâques. Les produits non légendés devront être commandés au **30/01/2025** au plus tard, pour des expéditions jusqu'à Pâques.

Articles expédiés à partir du **24/02/2025**



### CORE RANGE

These products are among our best sellers and must be ordered by **21/03/2025**, for shipment up to Easter.

Non-captioned products must be ordered by **30/01/2025** at the latest, for shipment up to Easter.

Items shipped from **24/02/2025**.





# GARNITURES SOUS ALUMINIUM

## FOIL WRAPPED FILLINGS

### CLOCHES PRALINÉ SOUS ALU / FOIL WRAPPED PRALINÉ BELLS



#### CLOCHE LAIT CŒUR PÂTE À TARTINER

MILK CHOCOLATE BELL WITH HAZELNUT SPREAD FILLING

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac / in bulk

Pâte à tartiner 27 % de noisettes.

27% hazelnut spread.

réf. 30020



#### CLOCHE PRALINÉ NOIR

DARK CHOCOLATE PRALINÉ BELL

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac / in bulk

• Praliné finement broyé à 50 % d'amandes et noisettes.

• 50% almond and hazelnut finely ground praliné.

réf. 30060

### CLOCHE CARAMEL SOUS ALU / FOIL WRAPPED CARAMEL BELL



#### CLOCHES PRALINÉ LAIT

MILK CHOCOLATE PRALINÉ BELLS

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac / in bulk

• Praliné finement broyé à 50 % d'amandes et noisettes.

• 50% almond and hazelnut finely ground praliné.

réf. 30055

NOUVEAU DÉCOR  
NEW DECOR



#### CLOCHE CARAMEL LAIT

MILK CHOCOLATE CARAMEL BELL

≈ 10,6 g/pièce • 2,5 kg en vrac / in bulk

• Caramel enrobé chocolat au lait.

• Caramel coated with milk chocolate.

réf. 30005

### ŒUFS GIANDUJA SOUS ALU / FOIL WRAPPED GIANDUJA EGGS



#### ŒUF MOKA NOIR

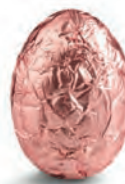
DARK CHOCOLATE MOCHA EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac / in bulk

• Gianduja vanille et grains de café grillés puis broyés.

• Vanilla gianduja and roasted and crushed coffee beans.

réf. 30260



#### ŒUF CARAMEL SALÉ NOIR

DARK CHOCOLATE SALTED CARAMEL EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac / in bulk

• Caramel très tendre au beurre salé.

• Very soft caramel with salted butter.

réf. 30305

# GARNITURES SOUS ALUMINIUM

## FOIL WRAPPED FILLINGS

### ŒUFS GANACHE SOUS ALU / FOIL WRAPPED GANACHE EGGS



#### ŒUF GANACHE CRÈME BRÛLÉE LAIT

MILK CRÈME BRÛLÉE GANACHE EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Ganache crème brûlée.
- Crème brûlée ganache.

réf. 30235



#### ŒUF GANACHE GRAND CRU NOIR

DARK GRAND CRU CHOCOLATE GANACHE EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac / in bulk

- Ganache chocolat Grand Cru Ambohimarina 71 %.
- 71% Grand Cru Ambohimarina dark chocolate ganache.

réf. 30233



#### ŒUF GANACHE CAMEL LAIT

MILK CARAMEL GANACHE EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Ganache caramel.
- Caramel ganache.

réf. 30230



#### ŒUF GANACHE FRAMBOISE NOIR

DARK RASPBERRY GANACHE EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Ganache chocolat noir à la pulpe de framboise.
- Dark chocolate ganache with raspberry pulp.

réf. 30236



#### ŒUF GANACHE FRUITS DES BOIS NOIR

DARK MIXED BERRY GANACHE EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Ganache chocolat noir à la pulpe de fruits des bois.
- Dark chocolate ganache with mixed berry pulp.

réf. 30238

### ŒUF PÂTE À TARTINER / EGGS FILLED WITH HAZELNUT SPREAD



#### ŒUF LAIT CŒUR PÂTE À TARTINER

MILK CHOCOLATE EGG WITH HAZELNUT SPREAD FILLING

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac / in bulk

- Pâte à tartiner 27 % de noisettes.
- 27% hazelnut spread.

réf. 30225

# GARNITURES SOUS ALUMINIUM

## FOIL WRAPPED FILLINGS

### ŒUFS PRALINÉ SOUS ALU / FOILED PRALINÉ EGGS

**NOUVEAU**  
**NEW**

#### ŒUF GUIMAUVE LAIT SOUS ALU

##### FOILED MILK CHOCOLATE MARSHMALLOW EGG



Une fine et craquante couche de chocolat au lait Vanuari 39% de cacao, renferme en son cœur une onctueuse et délicate guimauve à la vanille Bourbon de Madagascar.

*A fine, crunchy layer of 39% Vanuari milk chocolate encloses a creamy, delicate Madagascar Bourbon vanilla marshmallow.*

#### ŒUF GUIMAUVE LAIT SOUS ALU

##### FOILED MILK CHOCOLATE MARSHMALLOW EGG

2,5 kg en vrac/ in bulk

- Guimauve à la vanille Bourbon de Madagascar.
- Madagascar Bourbon vanilla marshmallow.

réf. 30245

**NOUVEAU DÉCOR**  
**NEW DÉCOR**



#### ŒUF PRALINÉ NOIR OR

##### GOLD FOILED DARK CHOCOLATE PRALINÉ EGG

#### ŒUF PRALINÉ NOIR ROSE

##### PINK FOILED DARK CHOCOLATE PRALINÉ EGG

#### ŒUF PRALINÉ NOIR ORANGE

##### ORANGE FOILED DARK CHOCOLATE PRALINÉ EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Praliné caramélisé à 50 % d'amandes et noisettes.
- 50% almond and hazelnut caramelized praliné.

réf. 30350

réf. 30348

réf. 30349

#### ŒUF MILLEFEUILLE LAIT JAUNE

##### YELLOW FOILED MILK CHOCOLATE CRUNCHY EGG

#### ŒUF MILLEFEUILLE LAIT VERT

##### GREEN FOILED MILK CHOCOLATE CRUNCHY EGG

#### ŒUF MILLEFEUILLE LAIT BLEU

##### PURPLE FOILED MILK CHOCOLATE CRUNCHY EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Praliné croustillant à 50 % d'amandes et noisettes.
- 50% almond and hazelnut crunchy praliné.

réf. 30253

réf. 30254

réf. 30252



#### ŒUF PRALINÉ BISCUIT LAIT

##### MILK CHOCOLATE PRALINÉ BISCUIT EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Praliné biscuit.
- Praliné biscuit.

réf. 30319

#### ŒUF PRALINÉ CARAMEL LAIT

##### MILK CHOCOLATE CARAMEL PRALINÉ EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Praliné amandes, noisettes et éclats de caramel.
- Almond and hazelnut praliné with caramel bits.

réf. 30353

#### ŒUF SPÉCULOOS LAIT

##### MILK CHOCOLATE SPÉCULOOS EGG

≈ 7 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

- Praliné spéculoos.
- Speculoos praliné.

réf. 30352

# GARNITURES SANS ALUMINIUM

## FOIL-FREE FILLINGS

### CLOCHES PRALINÉ / PRALINÉ BELLS



#### **CLOCHE PRALINÉ NOIR**

DARK CHOCOLATE PRALINÉ BELL  
≈ 7 g/pièce • 2 kg en alvéoles / in alveolate trays  
Praliné finement broyé à 50 %  
d'amandes et noisettes.  
50% almond and hazelnut finely  
ground praliné.

réf. 30050



#### **CLOCHE PRALINÉ LAIT**

MILK CHOCOLATE PRALINÉ BELL  
≈ 7 g/pièce • 2 kg en alvéoles / in alveolate trays  
Praliné finement broyé à 50 %  
d'amandes et noisettes.  
50% almond and hazelnut finely  
ground praliné.

réf. 30040



#### **CLOCHE PRALINÉ IVOIRE**

WHITE CHOCOLATE PRALINÉ BELL  
≈ 7 g/pièce • 2 kg en alvéoles / in alveolate trays  
Praliné finement broyé à 50 %  
d'amandes et noisettes.  
50% almond and hazelnut finely  
ground praliné.

réf. 30030



#### **CLOCHE PRALINÉ KEWANE**

KEWANE CHOCOLATE PRALINE BELL  
≈ 7 g/pièce • 2 kg en alvéoles / in alveolate trays  
Praliné feuilleté enrobé  
de chocolat Kewane.  
Crunchy praliné filling coated  
with Kewane chocolate.

réf. 30035

# GARNITURES SANS ALUMINIUM

## FOIL-FREE FILLINGS

### ŒUFS PRALINÉ / PRALINÉ EGGS



**ŒUF PRALINÉ NOIR**   
DARK CHOCOLATE PRALINÉ EGG  
≈ 7 g/pièce • 2 kg en alvéoles/  
in alveolate trays  
Praliné caramélisé à 50 %  
d'amandes et noisettes.  
50% almond and hazelnut  
caramelized praliné.

réf. 30340



**ŒUF PRALINÉ LAIT**   
MILK CHOCOLATE PRALINÉ EGG  
≈ 7 g/pièce • 2 kg en alvéoles/  
in alveolate trays  
Praliné caramélisé à 50 %  
d'amandes et noisettes.  
50% almond and hazelnut  
caramelized praliné.

réf. 30330



**ŒUF PRALINÉ IVOIRE**  
WHITE CHOCOLATE PRALINÉ EGG  
≈ 7 g/pièce • 2 kg en alvéoles/  
in alveolate trays  
Praliné noisettes 50 %.  
50% hazelnuts praliné.

réf. 30320



**ŒUF PRALINÉ KEWANE**  
KEWANE CHOCOLATE PRALINÉ EGG  
≈ 7 g/pièce • 2 kg en alvéoles /  
in alveolate trays  
Praliné noisettes 50 %.  
50% hazelnuts praliné.

réf. 30355

### ŒUFS PÂTE DE FRUITS / FRUIT PASTE EGGS



**ŒUFS PÂTE DE FRUITS COULEURS**  
COLORED FRUIT PASTE EGGS  
≈ 1 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk  
Pâte de fruits dragéifiée sucre.  
Sugar-coated fruit paste.

réf. 30316



**NID AVEC ŒUFS COULEURS**  
REST WITH COLORED EGGS  
≈ 14 g/pièce • 2 kg en vrac/ in bulk  
Nid en gianduja vanille garni  
de 3 œufs pâte de fruits.  
Nest in Vanilla gianduja with  
3 fruit paste eggs.

réf. 30150

### ŒUFS CAMEL / CAMEL EGGS



**ŒUFS CAMEL-DOUX**  
SOFT-CAMEL EGGS  
≈ 4,5 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk  
Coquilles en chocolat lait coloré, fourrées  
d'un caramel tendre.  
Milk chocolate colored shells filled with  
soft caramel.

réf. 30165

# GARNITURES SANS ALUMINIUM

## FOIL-FREE FILLINGS

### ŒUFS FEUILLETÉS / CRUNCHY EGGS



#### ŒUFS FEUILLETÉS COULEURS ASSORTIES

MATCHING COLORS FEUILLETÉ EGGS

≈ 5 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

Feuilletage praliné enrobé de chocolat ivoire coloré.

Crunchy praliné filling coated with colored white chocolate.

réf. 30190



#### ŒUF FEUILLETÉ NOIR

DARK CHOCOLATE FEUILLETÉ EGG

≈ 5 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

Feuilletage praliné enrobé de chocolat noir.

Crunchy praliné filling coated with dark chocolate.

réf. 30210



#### ŒUF FEUILLETÉ LAIT

MILK CHOCOLATE FEUILLETÉ EGG

≈ 5 g/pièce • 2,5 kg en vrac/ in bulk

Feuilletage praliné enrobé de chocolat lait.

Crunchy praliné filling coated with milk chocolate.

réf. 30200

### ŒUFS NOUGATINE / NOUGATINE EGGS



#### ŒUF NOUGATINE NOIR

DARK CHOCOLATE NOUGATINE EGG

≈ 4,5 g/pièce • 2,5 kg • en vrac/ in bulk

Nougatine pure amande.

Pure almond nougatine.

réf. 30300



#### ŒUF NOUGATINE LAIT

MILK CHOCOLATE NOUGATINE EGG

≈ 4,5 g/pièce • 2,5 kg • en vrac/ in bulk

Nougatine pure amande.

Pure almond nougatine.

réf. 30290



#### ŒUFS NOUGATINE COULEURS ASSORTIES

ASSORTED COLORS NOUGATINE EGGS

≈ 4,5 g/pièce • 2,5 kg • en vrac/ in bulk

- Coquilles en chocolat ivoire coloré, fourrées nougatine pure amande.
- White chocolate colored shells filled with pure almond nougatine.

réf. 30280

# FRITURES

## FLAT-SIDED SEAFOOD



### FRITURE NEPTUNE LAIT

MILK CHOCOLATE NEPTUNE ASSORTMENT  
 ≈ 4 g/pièce • 2 kg en alvéoles / in alveolate trays  
 Assortiment de 6 sujets – Praliné croustillant  
 Assortment of 6 figures – Crunchy praliné

réf. 30092



### FRITURE MARINE NOIR

DARK CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT

réf. 30070

### FRITURE MARINE LAIT ÉCLATS DE CARMEL

MILK CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT WITH CARAMEL CHIPS

réf. 30091

### FRITURE MARINE KEWANE

KEWANE CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT

réf. 30085

### FRITURE MARINE LAIT

MILK CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT

réf. 30090

### FRITURE MARINE IVOIRE

WHITE CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT

réf. 30080

### FRITURE MARINE ORANGE

ORANGE SEAFOOD ASSORTMENT

réf. 30110

≈ 4 g/pièce • 2 kg en alvéoles / in alveolate trays  
 Assortiment de 5 sujets / Assortment of 5 figures.



# UN GOÛT INIMITABLE

## A taste like no other

---

Les pralinés de la Manufacture CLUIZEL sont **fabriqués à l'ancienne**, dans le respect d'**un savoir-faire ancestral**. Depuis la sélection rigoureuse des ingrédients jusqu'à son processus artisanal de fabrication, chaque étape vous garantit des pralinés au goût authentique et incomparable.

The Manufacture CLUIZEL pralinés are **made according to tradition**, and respect our **ancestral know-how**. From the rigorous selection of ingredients to the artisan production process, each stage guarantees pralinés with an authentic and incomparable taste.

### **SÉLECTION RIGOREUSE DES INGRÉDIENTS**

*RIGOROUS SELECTION OF INGREDIENTS*

### **UTILISATION DE GROS FRUITS SECS ENTIERS ET CALIBRÉS**

*USE OF LARGE, GRADED, WHOLE NUTS*

### **CUISSON DANS DE GRANDS CHAUDRONS DE CUIVRE**

*COOKED IN LARGE COPPER CAULDRONS*

### **BROYAGE TRADITIONNEL DANS UNE MEULE EN GRANIT**

*TRADITIONALLY GROUND USING A GRANITE MILLSTONE*

### **PLUS DE 10 RECETTES DE PRALINÉS POUR CES FOURRAGES DE PÂQUES**

*OVER 10 PRALINÉ RECIPES FOR EASTER FILLINGS*

# MOULAGES

## MOLDINGS

En forme d'œuf, de cloche, de poisson ou de poules – grands classiques des chocolats de Pâques, nous vous proposons des moulages prêts à garnir qui séduiront le plus grand nombre.

Disponibles en chocolat Vanuari Noir 63 % de cacao, Vanuari Lait 39 % de cacao, Kayambe Ivoire 36 % et Kewane 34 % ils vous permettent de réaliser facilement des compositions avec notre large offre de garnitures. Du plus classique au plus original, du plus chocolaté au plus coloré, il y en a pour tous les goûts !

Nos moulages creux sont disponibles en plusieurs tailles afin que chacun puisse trouver son bonheur !

Le chocolat Accords d'Exception Kewane 34 % avec ses notes aromatiques intenses de biscuit beurré et de caramel saura séduire tous les gourmands.

Whether egg –, bell–, fish– or hen-shaped, the most charming chocolate classics for Easter, our ready-to-be-filled molds will appeal to everyone.

Available in 63% Vanuari dark, 39% Vanuari milk, 36% Kayambe Ivoire and 34% Kewane chocolates, you can easily create your own compositions with our wide range of fillings. From the most classic to the most original, from the most chocolate to the most colorful, there is something for everyone!

Our hollow moulds are available in a range of sizes, so there's something for everyone!

The 34% Accords d'Exception Kewane chocolate with its intense aromatic notes of shortbread and caramel, is a real crowd-pleaser.

### CŒUR DE GAMME

Ces produits, font partie de nos meilleures ventes et devront être commandés avant le **21/03/2025**, pour des expéditions jusqu'à Pâques. Les produits non légendés devront être commandés au **30/01/2025** au plus tard, pour des expéditions jusqu'à Pâques. Articles expédiés à partir du **24/02/2025**

### CORE RANGE

These products are among our best sellers and must be ordered by **21/03/2025**, for shipment up to Easter. Non-captioned products must be ordered by **30/01/2025** at the latest, for shipment up to Easter. Items shipped from **24/02/2025**.

**Nos moulages sont vendus exclusivement avec nos garnitures.** Our moldings are exclusively sold with our fillings.



# MOULAGES À GARNIR

## MOLDINGS TO BE GARNISHED



### POULE LAIT / MILK CHOCOLATE HEN

- N°2 • (L)85 x (l)50 x (h)85 mm • 70 g • 12/carton
- N°3 • (L)95 x (l)55 x (h)95 mm • ≈ 80 g • 8/carton
- N°4 • (L)120 x (l)70 x (h)115 mm • ≈ 110 g • 6/carton
- N°5 • (L) 140 x (l)80 x (h)135 mm • ≈ 180 g • 4/carton
- N°6 • (L)145 x (l)95 x (h)150 mm • ≈ 270 g • 2/carton

réf. 32410

réf. 32415

réf. 32420

réf. 32425

réf. 32430



### POULE NOIR / DARK CHOCOLATE HEN

- N°2 • (L)85 x (l)50 x (h)85 mm • 70 g • 12/carton
- N°3 • (L)95 x (l)55 x (h)95 mm • ≈ 80 g • 8/carton
- N°4 • (L)120 x (l)70 x (h)115 mm • ≈ 110 g • 6/carton
- N°5 • (L) 140 x (l)80 x (h)135 mm • ≈ 180 g • 4/carton
- N°6 • (L)145 x (l)95 x (h)150 mm • ≈ 270 g • 2/carton

réf. 32105

réf. 32110

réf. 32115

réf. 32120

réf. 32125



### POULE JASPÉE LAIT /

MILK CHOCOLATE MOTTLED HEN

- N°4 • (L)120 x (l)70 x (h)115 mm • ≈ 110 g • 6/carton
- N°5 • (L) 140 x (l)80 x (h)135 mm • ≈ 180 g • 4/carton

réf. 32445

réf. 32446



### POULE NOIR N°9 / N°9 DARK CHOCOLATE HEN

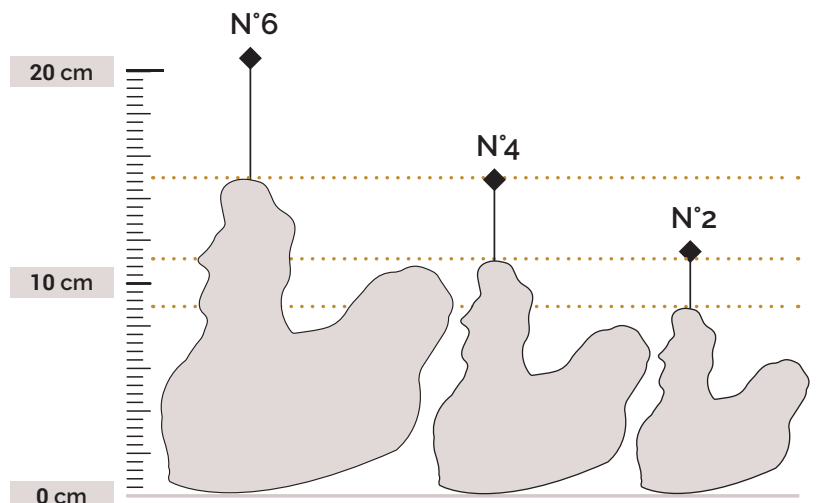
(L) 295 x (l)165 x (h)420 mm • ≈ 1400 g • 1/carton

Expédiable uniquement dans les départements français 27, 76 et 75.

Disponible en précocité uniquement. Commande jusqu'au 17/01/2025.

Idéale pour vos présentations-vitrine / No shipment abroad (too fragile).

réf. 32140



# MOULAGES À GARNIR

## MOLDINGS TO BE GARNISHED



### ŒUF KEWANE

KEWANE CHOCOLATE EGG

N°6 • (L)85 x (l)85 x (h)115 mm • ≈ 120 g • 6/carton

réf. 32342

N°8 • (L)110 x (l)110 x (h)155 mm • ≈ 260 g • 4/carton

réf. 32343

### ŒUF NOIR / DARK CHOCOLATE EGG

N°2 • (L)50 x (l)50 x (h)65 mm • ≈ 35 g • 20/carton

réf. 32010

N°4 • (L)65 x (l)65 x (h)90 mm • ≈ 60 g • 12/carton

réf. 32020

N°6 • (L)85 x (l)85 x (h)115 mm • ≈ 120 g • 6/carton

réf. 32030

N°8 • (L)110 x (l)110 x (h)155 mm • ≈ 260 g • 4/carton

réf. 32040



### ŒUF LAIT / MILK CHOCOLATE EGG

N°2 • (L)50 x (l)50 x (h)65 mm • ≈ 35 g • 20/carton

réf. 32345

N°4 • (L)65 x (l)65 x (h)90 mm • ≈ 60 g • 12/carton

réf. 32355

N°6 • (L)85 x (l)85 x (h)115 mm • ≈ 120 g • 6/carton

réf. 32365

N°8 • (L)110 x (l)110 x (h)155 mm • ≈ 260 g • 4/carton

réf. 32375

### ŒUF IVOIRE / WHITE CHOCOLATE EGG

N°4 • (L)65 x (l)65 x (h)90 mm • ≈ 60 g • 12/carton

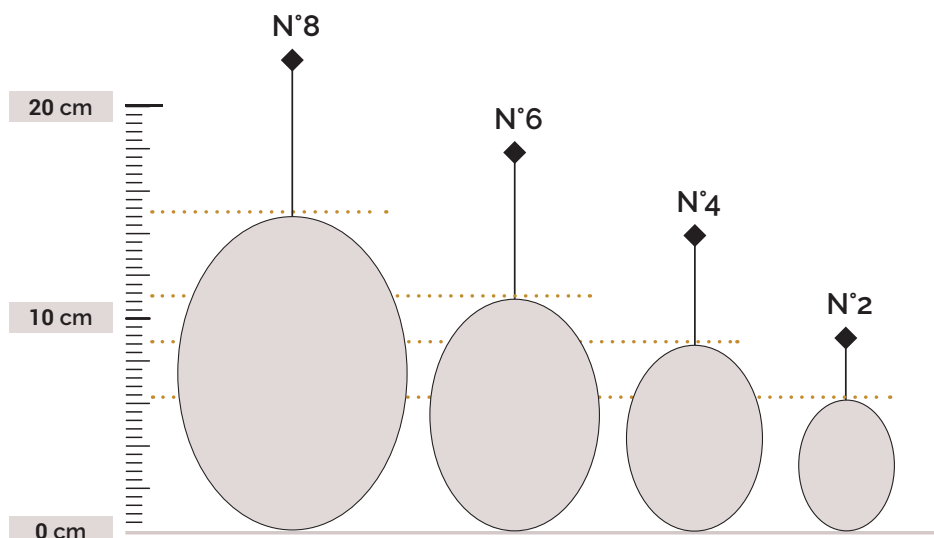
réf. 32330

N°6 • (L)85 x (l)85 x (h)115 mm • ≈ 120 g • 6/carton

réf. 32335

N°8 • (L)110 x (l)110 x (h)155 mm • ≈ 260 g • 4/carton

réf. 32340



# MOULAGES À GARNIR

MOLDINGS TO BE GARNISHED



## POISSON NOIR

DARK FISH

(L)120 x (l)15 x (h)45 mm • 40 g • 12/carton

Décors chocolat ivoire.

White chocolate decoration.

réf. 31920



## ANGELINE LA CLOCHE NOIR OU LAIT

N°2 DARK OR MILK BELL ANGELINE

h : 125 mm - L : 100 mm • ≈ 160 g • 6/carton

réf. 31166

réf. 32468



## ŒUFS MAISONNETTE NOIR OU LAIT

DARK OR MILK SMALL HOUSE EGGS

N°6 • (L)85 x (l)85 x (h)115 mm • ≈ 120 g • 6/carton

réf. 32266

réf. 32561



## ŒUF AMANDES NOIR

DARK CHOCOLATE WITH ALMONDS EGG

N°6 • (L)85 x (l)85 x (h)115 mm • ≈ 160 g • 6/carton

Chocolat noir avec des grains d'amandes grillés.

Dark chocolate with roasted almond grains.

réf. 32250

## ŒUF AMANDES LAIT

MILK CHOCOLATE WITH ALMONDS EGG

N°6 • (L)85 x (l)85 x (h)115 mm • ≈ 160 g • 6/carton

Chocolat lait avec des grains d'amandes grillés.

Milk chocolate with roasted almond grains.

réf. 32545

# MOULAGES CREUX

## HOLLOW MOLDINGS

Réalisés en chocolat Vanuari Noir 63 %, fruité et équilibré, Vanuari Lait 39 %, gourmand et caramélisé, ou Kayambe Ivoire 36 %, lacté et vanillé, les Z'Animaux, petits animaux craquants et croquants, séduiront tous les amateurs de chocolat et seront de parfaits compagnons pendant cette période de Pâques ! Ces moulagés ont été imaginés pour être vendus individuellement ou en assortiment de deux ou de trois animaux.

Made with 63% Dark Vanuari, fruity and balanced, 39% Milk Vanuari, smooth and caramelized, or 36% White Kayambe, with notes of milk and vanilla, the "Z'Animaux", crunchy and crispy little animals, will delight all chocoholics and be the perfect companions this Easter! These molds were designed to be sold individually or in a set of two or three animals.



### P'TIT PINGOUIN

LIL' AUK

(L)55 x (l)70 x (h)70 mm • ≈ 45 g • 12/carton

Chocolat noir.

Dark chocolate.

réf. 31427



### P'TIT LÉMURIEN

LIL' LEMUR

(L)55 x (l)75 x (h)75 mm • ≈ 45 g • 12/carton

Chocolat lait.

Milk chocolate.

réf. 31420



### P'TIT PANDA

LIL' PANDA

(L)50 x (l)70 x (h)75 mm • ≈ 45 g • 12/carton

Chocolat ivoire.

White chocolate.

réf. 31424

# MOULAGES CREUX

## HOLLOW MOLDINGS



**LAPINS NOIR OU LAIT**   
 DARK OR MILK CHOCOLATE RABBITS  
 (L)100 x (l)80 x (h)145 mm ≈ 100 g • 6/carton  
 Chocolat lait ou noir.  
 Dark or milk chocolate.

réf. 31901


réf. 31640



**PAULIN LE LAPIN**   
 PAULIN THE RABBIT  
 (L)85 x (l)70 x (h)160 mm • 120 g • 6/carton  
 Chocolat lait.  
 Milk chocolate.

réf. 31150



**LES PAULINOUS**   
 THE PAULINOUS  
 (L)50 x (l)45 x (h)100 mm • ≈ 45 g • 12/carton  
 Chocolat lait.  
 Milk chocolate.


réf. 31155



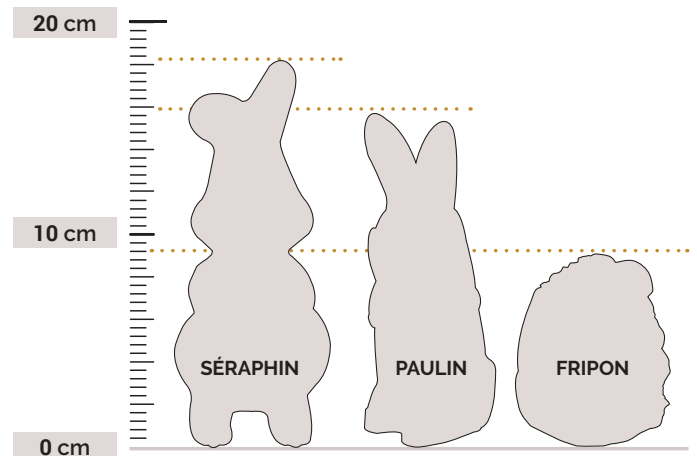
**FRIPON LE HÉRISSON**   
 FRIPON THE HEDGEHOG  
 (L)75 x (l)80 x (h)90 mm • ≈ 80 g • 8/carton  
 Chocolat lait. Milk chocolate.  
 La taille des pupilles est aléatoire.  
 The pupil size is never the same.

réf. 31175



**FRIPONNE LA HÉRISSONNE**   
 FRIPONNE THE HEDGEHOG  
 (L)75 x (l)80 x (h)90 mm • ≈ 80 g • 8/carton  
 Chocolat lait. Milk chocolate.  
 La taille des pupilles est aléatoire.  
 The pupil size is never the same.

réf. 31178





# MOULAGES CREUX


HOLLOW MOLDINGS



**ŒUF DE POULE**  
CHOCOLATE HEN EGG  
30 g/pièce • 20/carton  
Chocolat ivoire.  
White chocolate.


réf. 31894



**ŒUF PIRATE**   
N°6 PIRATE EGG  
(L)80 x (l)85 x (h)125 mm  
≈ 120 g • 6/carton  
Chocolat lait.  
Milk chocolate.

réf. 31893



**FAMILLE PIOUS-PIOUS**   
PIOU-PIOU FAMILY  
(L)80 x (l)65 x (h)65 mm • ≈ 45 g • 12/carton  
Chocolat lait.  
Milk chocolate.

réf. 31415



**SÉRAPHIN**   
SÉRAPHIN  
(L)95 x (l)80 x (h)180 mm  
≈ 120 g • 6/carton  
Chocolat lait.  
Milk chocolate.

réf. 31504

# MOULAGES CREUX

HOLLOW MOLDINGS



## LES RIGOLOS

THE FUNNIES

(L)55 x (l)75 x (h)95 mm

≈ 45 g • 12/carton

Chocolat lait. Milk chocolate.

La taille des pupilles est aléatoire.

The pupil size is never the same.

réf. 31412



## POISSON D'AVRIL NOIR

DARK CHOCOLATE

APRIL FOOL'S DAY FISH

(L)245 x (l)35 x (h)85 mm

≈ 120 g • 6/carton

réf. 31930



## POULE N°2 LAIT

N°2 MILK CHOCOLATE HEN

(L)80 x (l)55 x (h)70 mm • ≈ 55 g • 12/carton

Décors chocolat ivoire.

White chocolate decorations.

réf. 31610



## CANETON IVOIRE

WHITE CHOCOLATE DUCKLING

(L)70 x (l)55 x (h)70 mm

≈ 45 g • 12/carton

Décors chocolat noir.

Dark chocolate decorations.

réf. 31625



## GASTON L'OURS

GASTON THE TEDDYBEAR

(L)40 x (l)95 x (h)155 mm

≈ 120 g • 6/carton

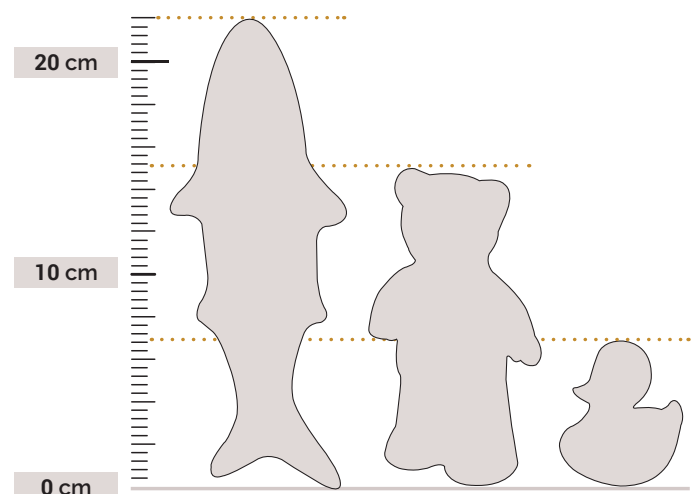
Chocolat lait.

Décors chocolat ivoire.

Milk chocolate.

White chocolate decorations.

réf. 31495



# L'EXPERTISE CLUIZEL

## CLUIZEL's expertise

---

### LE GOÛT DU GESTE

La Manufacture CLUIZEL aime le goût des bonnes choses et le **travail de qualité**. Cette rigueur qu'elle s'impose se retrouve dans ses techniques de fabrication. Elle considère ainsi qu'aucune machine ne peut égaler **la main de l'homme** pour la réalisation des décors de ses moulages.

### A taste for artistry

The Manufacture CLUIZEL has a taste for the finer things and **high-quality work**. This self-imposed rigor can be found in its production techniques. It believes that no machine can compete with the **human hand** when it comes to creating decorations for its molds.

#### **DES MOULES EXCLUSIFS RÉALISÉS PAR SON SERVICE R&D**

*EXCLUSIVE MOLDS MADE BY THE R&D DEPARTMENT*

#### **DÉCORS RÉALISÉS À LA MAIN**

*HANDMADE DECORATIONS*

#### **UTILISATION DE PINCEAUX OU DE CORNETS, POUR UN TRAVAIL PRÉCIS ET MINUTIEUX**

*USING BRUSHES OR CORNETS, FOR PRECISE AND METICULOUS WORK*

#### **FINITION DE QUALITÉ, POUR LE PLAISIR DES PAPILLES ET DES YEUX**

*HIGH-QUALITY FINISH, TO TREAT THE TASTE BUDS AND THE EYES*

### DES GOÛTS PRÉSERVÉS

La Manufacture CLUIZEL met un point d'honneur à apporter **le plus grand soin à ses conditionnements**. Ils sont développés par son service R&D afin d'être **parfaitement adaptés aux formes et aux caractéristiques des produits**. Leur préservation, de la sortie des ateliers à la mise en vitrine dans vos boutiques, est garantie : le brillant des moulages est parfaitement préservé, de même que la forme des garnitures.

### A taste for flawless flavor

The Manufacture CLUIZEL takes great pride in paying the utmost attention **to create its packaging**, which is developed by the R&D Department in order to be **perfectly adapted to the shapes and characteristics of the products**. The preservation of these products, from the moment they leave the production workshop to the showcasing in your shops, is guaranteed: the mold's shiny appearance is perfectly preserved, as well as the shape of the fillings.

#### **MOULAGES MAINTENUS DANS DES COQUES THERMOFORMÉES, POUR ÉVITER LA CASSE LORS DU TRANSPORT**

*MOLDS HELD IN THERMOFORMED SHELLS, TO AVOID BREAKAGE DURING TRANSPORT*

#### **PRODUITS SOIGNEUSEMENT RANGÉS UN PAR UN EN ALVÉOLES, POUR UNE PROTECTION OPTIMALE ET UNE QUALITÉ PRÉSERVÉE**

*PRODUCTS CAREFULLY PACKED IN ALVEOLATE TRAYS, FOR OPTIMUM PROTECTION AND PRESERVED QUALITY*

# GOURMANDISES

## TREATS

Petits et grands croqueront avec bonheur dans ces délicieux plaisirs chocolatés.

Children and adults will happily munch on these delicious chocolate treats.

Les sardines, pavés d'antan et pommes de terre vous font redécouvrir vos souvenirs d'enfance.

Chocolate sardines, yesteryear chocolate cobblestones and chocolate potatoes will make you rediscover your childhood memories.

Les sucettes « Chocomasqués » s'adressent à un large public de jeunes gourmands. Des petits héros enjoués et rieurs qui dévoilent clins d'œil et regards malicieux sous leurs masques. Autour d'un chocolat Vanuari Lait 39 % de cacao, ces friandises sont fourrées d'un praliné à l'ancienne, cuit dans des chaudrons en cuivre, puis broyé dans des meules en granit, garantissant une saveur mémorable.

The "Chocomasqués" lollies were designed for the youngest customers. Playful heroes with laughing eyes that wink and sparkle with mischief beneath their masks. Featuring 39% Vanuari milk chocolate, these lollies are filled with old-fashioned praliné, cooked in copper kettles and ground with granite stones, for unforgettable taste.

De véritables douceurs à grignoter sans modération : amandes, praliné, gianduja, enrobées de multiples couleurs. Les dragéifiés sont aussi idéaux pour garnir vos moulages.

Real sweets to nibble on to your heart's content: almonds, praliné, gianduja, coated with many colors. Sugar-coated sweets are also ideal for garnishing your molds.

Des gourmandises à déguster avec tendresse !

Treats to be enjoyed with fondness!



### CŒUR DE GAMME

Ces produits, font partie de nos meilleures ventes et devront être commandés avant le **21/03/2025**, pour des expéditions jusqu'à Pâques. Les produits non légendés devront être commandés au **30/01/2025** au plus tard, pour des expéditions jusqu'à Pâques. Articles expédiés à partir du **24/02/2025**



### CORE RANGE

These products are among our best sellers and must be ordered by **21/03/2025**, for shipment up to Easter. Non-captioned products must be ordered by **30/01/2025** at the latest, for shipment up to Easter. Items shipped from **24/02/2025**.



Articles déconseillés à la vente du **01/05/2025** au **02/09/2025**. Items not recommended for sale from **01/05/2025** to **02/09/2025**.



# FANTAISIES

## FANTASY



Produits permanents - Disponibles toute l'année - Permanent products - Available all year round



### SUCETTES « CHOCOMASQUÉS » (lait)

«CHOCOMASQUÉS» LOLLIPOPS

28 g • 36/carton / 28 g • 36/box

Assortiment de 6 personnages

6 characters assortment

Chocolat lait 39 % de cacao,

fourré de praliné à l'ancienne.

39% milk chocolate filled  
with traditional praliné.

réf. 10802

### PRÉSENTOIR BOIS

Timber display only available for French market

réf. 71130

### FRONTON SUCETTES

« CHOCOMASQUÉS »

Cardboard

réf. 71257



# FANTAISIES

## FANTASY



Produits permanents - Disponibles toute l'année - Permanent products - Available all year round



### ASSORTIMENT FERMIER LAIT

MILK CHOCOLATE FARM ASSORTMENT

≈ 8 g/pièce • 2 kg/carton

Praliné finement broyé à 50% d'amandes et noisettes (Assortiment de 7 sujets).

50% almond and hazelnut finely ground praliné (Assortment of 7 figures).

réf. 19020



### CŒUR PRALINÉ

PRALINÉ HEART

≈ 43 g • 24/carton

Praliné caramélisé à 50% d'amandes et noisettes, enrobé de chocolat noir.

50% almond and hazelnut caramelized praliné, coated with dark chocolate.

réf. 10130



### SARDINE NOIR

DARK CHOCOLATE SARDINE

(≈ 15 g - L : 10 cm - sous alu.)

2 kg/carton - 2 kg/box

Chocolat Vanuari noir 63% cacao.

63% Vanuari dark chocolate.

réf. 19370

### SARDINE LAIT

MILK CHOCOLATE SARDINE

(≈ 15 g - L : 10 cm - sous alu.)

2 kg/carton - 2 kg/box

Chocolat Vanuari lait 39% cacao.

39% Vanuari milk chocolate.

réf. 19360



### SACHETS NEUTRE 125 G, 250 G, & 750 G

CRYSTAL SACHET 125 G, 250 G, & 750 G

125 g - h : 200 mm - L : 65 mm - P : 46 mm

250 g - h : 240 mm - L : 80 mm - P : 40 mm

Vendu par 100 unités, selon stocks disponibles.

Étiquette de scellage non fournie, et sans fond carton.

Sold per 100 units, while stocks last.

Sealing sticker not supplied. Without cartboard bottom.

réf. 71740

réf. 71742

750 g - h : 320 mm - L : 170 mm - P : 64 mm

Vendu par 50 unités, selon stocks disponibles.

Étiquette de scellage non fournie, et sans fond carton.

Sold per 50 units, while stocks last.

Sealing sticker not supplied. Without cartboard bottom.

réf. 71744

# DRAGÉIFIÉS

## SUGAR-COATED TREATS



Produits permanents - Disponibles toute l'année - Permanent products - Available all year round



### ŒUF BRACONNIER

BRACONNIER EGG

3,5 kg/carton

Chocolat Vanuari lait 39% fourré gianduja vanille et dragéifié sucre.

39% Vanuari milk chocolate filled with vanilla gianduja and sugar-coated.

réf. 02403



### ŒUF GOÉLAND

GULL EGG

3,5 kg/carton

Chocolat Vanuari lait 39% fourré praliné à l'ancienne et dragéifié sucre.

39% Vanuari milk chocolate filled with almond and hazelnut praliné and sugar-coated.

réf. 02412



### ŒUF DE MOUETTE

SEAGULL EGG

3,5 kg/carton

Chocolat Vanuari noir 63% fourré praliné à l'ancienne croustillant et dragéifié sucre.

63% Vanuari dark chocolate filled with old-fashioned crispy praliné and sugar-coated.

réf. 02408



### ŒUF DE STERNE

TERN EGG

3,5 kg/carton

Chocolat Vanuari noir 63% fourré caramel très tendre salé, dragéifié sucre.

63% Vanuari dark chocolate filled with very smooth salted caramel and sugar-coated.

réf. 02406



### GALETS

PEBBLES

2,5 kg/carton

Praliné amandes et noisettes, enrobé chocolat Vanuari lait 39%, dragéifié sucre.

39% Vanuari milk chocolate filled with almond and hazelnut praliné and sugar-coated.

réf. 02058



### PAVÉS D'ANTAN

YESTERYEAR CHOCOLATE COBBLESTONES

2,5 kg/carton - kg/box

Praliné croustillant amandes et noisettes. Almond and hazelnut crunchy praliné.

réf. 02057



### POMME DE TERRE

CHOCOLATE POTATO

2,5 kg/carton - 2,5 kg/box

Coquille en chocolat jaune fourrée d'un praliné feuilleté.

Yellow chocolate shell filled with crunchy praliné.

réf. 02056



### SACHET POMME DE TERRE

POTATO PAPER BAG

h : 185 mm

Sachets vendus par 50 unités selon stocks disponibles.

Étiquette de scellage non fournie.

Bags sold per 50 units while stocks last.

Sealing sticker not supplied.

réf. 71726



# DRAGÉIFIÉS

## SUGAR-COATED TREATS



Produits permanents - Disponibles toute l'année - Permanent products - Available all year round



### NOISETTE NOIR

DARK HAZELNUT

Carton de 2,5 kg / 2,5 kg box

Noisette grillée, enrobée de chocolat noir.

Roasted hazelnut coated with dark chocolate

Texture croquante et tendre / Crunchy and soft texture

réf. 00750



### NOISETTE LAIT

MILK HAZELNUT

Carton de 2,5 kg / 2,5 kg box

Noisette grillée, enrobée de chocolat lait.

Roasted hazelnut coated with milk chocolate

Texture croquante et tendre / Crunchy and soft texture

réf. 00752



### NOISETTE KEWANE

KEWANE HAZELNUT

Carton de 2,5 kg / 2,5 kg box

Noisette grillée, enrobée de chocolat Kewane.

Roasted hazelnut coated with Kewane chocolate

Texture croquante et tendre / Crunchy and soft texture

réf. 00755



FLASHY AMANDE BLEU / BLUE ALMOND FLASHY

réf. 02002

FLASHY AMANDE ROSE / PINK ALMOND FLASHY

réf. 02017

FLASHY AMANDE VERT / GREEN ALMOND FLASHY

réf. 02018

FLASHY AMANDE ORANGE / ORANGE ALMOND FLASHY

réf. 02010

FLASHY AMANDE BLANC / WHITE ALMOND FLASHY

réf. 02000

FLASHY AMANDE PRUNE / PLUM ALMOND FLASHY

réf. 02013

FLASHY AMANDE JAUNE / YELLOW ALMOND FLASHY

réf. 02004

FLASHY AMANDE FUCHSIA / FUCHSIA ALMOND FLASHY

réf. 02016

2,5 kg/carton

Amande grillée enrobée gianduja et dragéifiée sucre.

Roasted almond coated with gianduja

and sugar-coated.



FLASHY CAMEL GRIS / GREY CAMEL FLASHY

2,5 kg/carton

Ganache caramel enrobée gianduja et dragéifiée sucre.

Caramel ganache coated with gianduja and sugar-coated.

réf. 02037

# SERVICE CLUIZEL

## CLUIZEL'S SERVICE

---

## FAITES VOUS-MÊME VOS ÉTIQUETTES RÉGLEMENTAIRES

Make your own regulatory labels

La Manufacture CLUIZEL a développé un outil idéal pour vous mettre en conformité avec la nouvelle réglementation sur l'information du consommateur (INCO). Très simple d'utilisation, il vous permet de créer vos documents en toute autonomie. Votre identifiant est votre code client. Lors de votre 1<sup>ère</sup> connexion, cliquez sur "mot de passe oublié".

Service offert et exclusivement réservé à la France métropolitaine.

The Manufacture CLUIZEL has developed an ideal tool to ensure compliance with the new rules on consumer information (INCO). Simple to use, it lets you generate documents independently.

Service exclusively available in mainland France.

[mescompositions.cluizel.com](https://mescompositions.cluizel.com)

**1. RÉALISEZ ET IMPRIMEZ LES ÉTIQUETTES COMPOSITIONS DE VOS BALLOTINS, SACHETS, MOULAGES GARNIS (OU FABRIQUÉS PAR VOS SOINS) ET AUTRES COMPOSITIONS.**

*PRODUCE AND PRINT LABELS FOR YOUR VERY OWN BOXES, SACHETS, GARNISHED MOLDINGS (OR MADE BY YOU) AND OTHER COMPOSITIONS.*

**2. CRÉEZ DES CHEVALETS À PLACER DANS VOS VITRINES, AVEC UNE DOUBLE INFORMATION (INFORMATIONS CLIENT ET VENDEUR).**

*CREATE EASELS TO POSITION IN YOUR WINDOWS WITH TWO KINDS OF INFORMATION (CUSTOMER AND SELLER INFORMATION).*

**3. ACCÉDEZ AUX FICHES TECHNIQUES DE TOUS VOS PRODUITS CLUIZEL.**

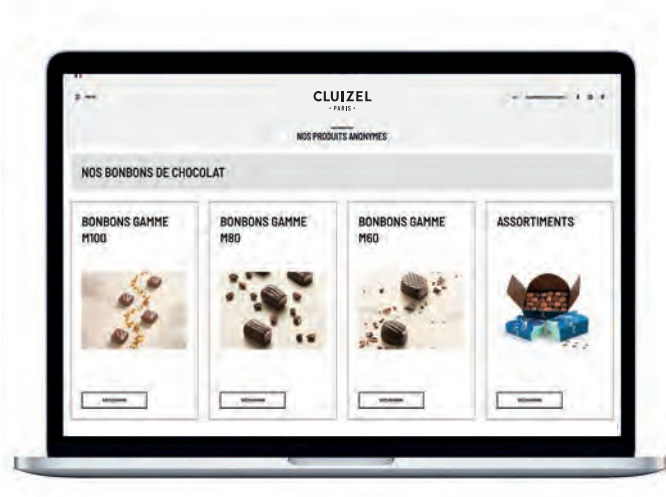
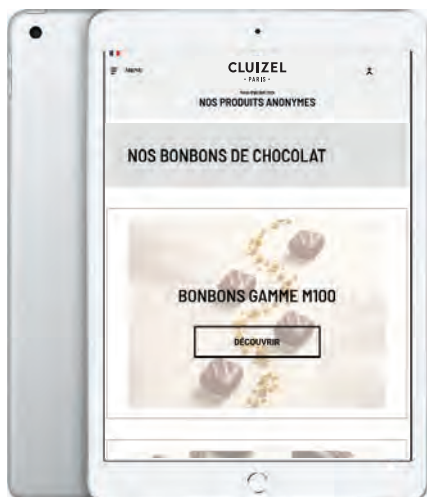
*ACCESS SPECIFICATION SHEETS FOR ALL YOUR CLUIZEL PRODUCTS.*

Service France métropolitaine seulement - Only available in mainland France

Découvrez notre site Internet  
**POUR LES PROFESSIONNELS**

Visit our website dedicated  
TO PROFESSIONALS

**WWW.CLUIZEL-PRO.COM**



**VOUS Y RETROUVEREZ L'ENSEMBLE DE NOS  
CHOCOLATS CLUIZEL, AINSI QUE LES  
ARGUMENTAIRES DES NOUVEAUTÉS**

YOU WILL FIND ALL OUR CLUIZEL CHOCOLATES  
AS WELL AS SALES PITCHES  
FOR OUR NEW CREATIONS

# INDEX

GARNITURES / FILLINGS				
	PAGE PAGE	CHOCOLAT CHOCOLATE	PRODUIT PRODUCT	RÉF. REF.
	39	LAIT MILK	ASSORTIMENT FERMIER LAIT MILK FARM ASSORTMENT	19020
	18	LAIT MILK	CLOCHE SS ALU CARAMEL LAIT MILK CHOCOLATE CARAMEL BELL	30005
	18	LAIT MILK	CLOCHE LAIT SS ALU COEUR PÂTE À TARTINER MILK CHOCOLATE BELL WITH HAZELNUT SPREAD FILLING	30020
	21	IVOIRE WHITE	CLOCHE PRALINÉ IVOIRE WHITE CHOCOLATE PRALINÉ BELL	30030
	21	KEWANE KEWANE	CLOCHE PRALINÉ KEWANE KEWANE CHOCOLATE PRALINÉ BELL	30035
	21	LAIT MILK	CLOCHE PRALINÉ LAIT MILK CHOCOLATE PRALINÉ BELL	30040
	18	LAIT MILK	CLOCHE SS ALU PRALINÉ LAIT MILK CHOCOLATE PRALINÉ BELLS	30055
	21	NOIR DARK	CLOCHE PRALINÉ NOIR DARK CHOCOLATE PRALINÉ BELL	30050
	18	NOIR DARK	CLOCHE SS ALU PRALINÉ NOIR DARK CHOCOLATE PRALINÉ BELL	30060
	24	IVOIRE WHITE	FRITURE MARINE IVOIRE WHITE CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT	30080
	24	KEWANE KEWANE	FRITURE MARINE KEWANE KEWANE CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT	30085
	24	LAIT MILK	FRITURE MARINE LAIT MILK CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT	30090
	24	LAIT MILK	FRITURE MARINE LAIT ÉCLATS DE CARAMEL MILK CHOCOLATE WITH CARAMEL SEAFOOD ASSORTMENT	30091
	24	NOIR DARK	FRITURE MARINE NOIR DARK CHOCOLATE SEAFOOD ASSORTMENT	30070
	24	IVOIRE WHITE	FRITURE MARINE ORANGE ORANGE SEAFOOD ASSORTMENT	30110
	24	LAIT MILK	FRITURE NEPTUNE LAIT MILK CHOCOLATE NEPTUNE ASSORTMENT	30092
	22	-	NID AVEC ŒUFS COULEURS NEST WITH COLORED EGGS	30150
	22	LAIT MILK	ŒUFS CARAMEL-DOUX SOFT-CARAMEL EGGS	30165
	18	NOIR DARK	ŒUF SS ALU CARAMEL SALÉ NOIR DARK CHOCOLATE SALTED CARAMEL EGG	30305
	23	IVOIRE WHITE	ŒUFS FEUILLETÉS COULEURS ASSORTIES MATCHING COLORS FEUILLETÉ EGGS	30190
	23	LAIT MILK	ŒUF FEUILLETÉ LAIT MILK CHOCOLATE FEUILLETÉ EGG	30200
	23	NOIR DARK	ŒUF FEUILLETÉ NOIR DARK CHOCOLATE FEUILLETÉ EGG	30210
	19	LAIT MILK	ŒUF SS ALU GANACHE CARAMEL LAIT MILK CARAMEL GANACHE EGG	30230
	19	LAIT MILK	ŒUF SS ALU GANACHE CRÈME BRÛLÉE LAIT MILK CRÈME BRÛLÉE GANACHE EGG	30235
	19	NOIR DARK	ŒUF SS ALU GANACHE FRAMBOISE NOIR DARK RASPBERRY GANACHE EGG	30236

GARNITURES / FILLINGS				
	PAGE PAGE	CHOCOLAT CHOCOLATE	PRODUIT PRODUCT	RÉF. REF.
	19	NOIR DARK	ŒUF SS ALU GANACHE FRUITS DES BOIS NOIR DARK FORREST BERRY FUDGE FILLED EGG	30238
	19	NOIR DARK	ŒUF SS ALU GANACHE GRAND CRU NOIR DARK GRAND CRU CHOCOLATE GANACHE EGG	30233
	19	LAIT MILK	ŒUF LAIT SS ALU COEUR PÂTE À TARTINER MILK CHOCOLATE EGG WITH HAZELNUT SPREAD FILLING	30225
	20	LAIT MILK	ŒUF SS ALU MILLEFEUILLE LAIT VERT GREEN FOILED MILK CHOCOLATE MILLEFEUILLE EGG	30254
	20	LAIT MILK	ŒUF SS ALU MILLEFEUILLE LAIT JAUNE YELLOW FOILED MILK CHOCOLATE MILLEFEUILLE EGG	30253
	20	LAIT MILK	ŒUF SS ALU MILLEFEUILLE LAIT VIOLET PURPLE FOILED MILK CHOCOLATE MILLEFEUILLE EGG	30252
	18	NOIR DARK	ŒUF SS ALU MOKA NOIR DARK CHOCOLATE MOCHA EGG	30260
	23	IVOIRE WHITE	ŒUFS NOUGATINE COULEURS ASSORTIES ASORTED COLORS NOUGATINE EGGS	30280
	23	LAIT MILK	ŒUF NOUGATINE LAIT MILK CHOCOLATE NOUGATINE EGG	30290
	23	NOIR DARK	ŒUF NOUGATINE NOIR DARK CHOCOLATE NOUGATINE EGG	30300
	22	-	ŒUFS PÂTE DE FRUITS COULEURS COLORED FRUIT PASTE EGGS	30316
	20	LAIT MILK	ŒUF GUIMAUVE LAIT SOUS ALU FOILED MILK CHOCOLATE MARSHMALLOW EGG	30245
	20	LAIT MILK	ŒUF SS ALU PRALINÉ BISCUIT LAIT MILK CHOCOLATE PRALINÉ BISCUIT EGG	30319
	20	LAIT MILK	ŒUF SS ALU PRALINÉ CARAMEL LAIT MILK CHOCOLATE CARAMEL PRALINÉ EGG	30353
	22	IVOIRE WHITE	ŒUF PRALINÉ IVOIRE WHITE CHOCOLATE PRALINÉ EGG	30320
	22	KEWANE KEWANE	ŒUF PRALINÉ KEWANE KEWANE CHOCOLATE PRALINÉ EGG	30355
	22	LAIT MILK	ŒUF PRALINÉ LAIT MILK CHOCOLATE PRALINÉ EGG	30330
	22	NOIR DARK	ŒUF PRALINÉ NOIR DARK CHOCOLATE PRALINÉ EGG	30340
	20	NOIR DARK	ŒUF SS ALU PRALINÉ NOIR ROSE PINK FOILED DARK CHOCOLATE PRALINÉ EGG	30348
	20	NOIR DARK	ŒUF SS ALU PRALINÉ NOIR OR GOLD FOILED DARK CHOCOLATE PRALINÉ EGG	30350
	20	NOIR DARK	ŒUF SS ALU PRALINÉ NOIR ORANGE ORANGE FOILED DARK CHOCOLATE PRALINÉ EGG	30349
	20	LAIT MILK	ŒUF SS ALU SPÉCULOOS LAIT MILK CHOCOLATE SPECULOOS EGG	30352



## CŒUR DE GAMME

Ces produits, font partie de nos meilleures ventes et devront être commandés avant le **21/03/2025**, pour des expéditions jusqu'à Pâques.

Les produits non légendés devront être commandés au **30/01/2025** au plus tard, pour des expéditions jusqu'à Pâques.

Articles expédiés à partir du **24/02/2025**



## CORE RANGE

These products are among our best sellers and must be ordered by **21/03/2025**, for shipment up to Easter.











Non-captioned products must be ordered by **30/01/2025** at the latest, for shipment up to Easter. Items shipped from **24/02/2025**.

# INDEX

MOULAGES / MOLDINGS					
	PAGE PAGE	CHOCOLAT CHOCOLATE	PRODUIT PRODUCT		RÉF. REF.
	30	NOIR DARK	ANGELINE LA CLOCHE NOIR DARK CHOCOLATE BELL ANGELINE		31166
	30	LAIT MILK	ANGELINE LA CLOCHE LAIT MILK CHOCOLATE BELL ANGELINE		32468
	34	IVOIRE WHITE	CANETON IVOIRE WHITE CHOCOLATE DUCKLING		31625
	33	LAIT MILK	FAMILLE PIOUS-PIOU PIOU-PIOU FAMILY		31415
	32	LAIT MILK	FRIPON LE HÉRISSEON FRIPON THE HEDGEHOG		31175
	32	LAIT MILK	FRIPONNE LA HÉRISSEONNE FRIPONNE THE HEDGEHOG		31178
	34	LAIT MILK	GASTON L'OURSON GASTON THE TEDDYBEAR		31495
	32	LAIT MILK	LAPIN LAIT MILK CHOCOLATE RABBIT		31640
	32	NOIR DARK	LAPIN NOIR DARK CHOCOLATE RABBIT		31901
	32	LAIT MILK	LES PAULINOUS THE PAULINOUS		31155
	34	LAIT MILK	LES RIGOLOS THE FUNNIES		31412
	30	LAIT MILK	ŒUF AMANDES LAIT N°6 N°6 MILK CHOCOLATE WITH ALMONDS EGG		32545
	30	NOIR DARK	ŒUF AMANDES NOIR N°6 N°6 DARK CHOCOLATE WITH ALMONDS EGG		32250
	29	IVOIRE WHITE	ŒUF IVOIRE N°4 N°4 WHITE CHOCOLATE EGG		32230
	29	IVOIRE WHITE	ŒUF IVOIRE N°6 N°6 WHITE CHOCOLATE EGG		32335
	29	IVOIRE WHITE	ŒUF IVOIRE N°8 N°8 WHITE CHOCOLATE EGG		32340
	29	KEWANE KEWANE	ŒUF KEWANE N°6 N°6 KEWANE CHOCOLATE EGG		32342
	29	KEWANE KEWANE	ŒUF KEWANE N°8 N°8 KEWANE CHOCOLATE EGG		32343
	29	LAIT MILK	ŒUF LAIT N°2 N°2 MILK CHOCOLATE EGG		32345
	29	LAIT MILK	ŒUF LAIT N°4 N°4 MILK CHOCOLATE EGG		32355
	29	LAIT MILK	ŒUF LAIT N°6 N°6 MILK CHOCOLATE EGG		32365
	29	LAIT MILK	ŒUF LAIT N°8 N°8 MILK CHOCOLATE EGG		32375
	30	LAIT MILK	ŒUF MAISONNETTE LAIT N°6 N°6 MILK CHOCOLATE SMALL HOUSE EGG		32561
	30	NOIR DARK	ŒUF MAISONNETTE NOIR N°6 N°6 DARK CHOCOLATE SMALL HOUSE EGG		32266
	29	NOIR DARK	ŒUF NOIR N°2 N°2 DARK CHOCOLATE EGG		32010
	29	NOIR DARK	ŒUF NOIR N°4 N°4 DARK CHOCOLATE EGG		32020
	29	NOIR DARK	ŒUF NOIR N°6 N°6 DARK CHOCOLATE EGG		32030

MOULAGES / MOLDINGS					
	PAGE PAGE	CHOCOLAT CHOCOLATE	PRODUIT PRODUCT		RÉF. REF.
	29	NOIR DARK	ŒUF NOIR N°8 N°8 DARK CHOCOLATE EGG		32040
	33	LAIT MILK	ŒUF PIRATE N°6 N°6 PIRATE EGG		31893
	33	IVOIRE WHITE	ŒUF DE POULE IVOIRE WHITE CHOCOLATE CHICKEN EGG		31894
	32	LAIT MILK	PAULIN LE LAPIN PAULIN THE RABBIT		31150
	34	NOIR DARK	POISSON D'AVRIL NOIR DARK CHOCOLATE FISH		31930
	30	NOIR DARK	POISSON NOIR DARK CHOCOLATE FISH		31920
	28	LAIT MILK	POULE JASPÉE LAIT N°4 N°4 MILK CHOCOLATE MOTTLED HEN		32445
	28	LAIT MILK	POULE JASPÉE LAIT N°5 N°5 MILK CHOCOLATE MOTTLED HEN		32446
	28	LAIT MILK	POULE LAIT N°2 N°2 MILK CHOCOLATE HEN		32410
	28	LAIT MILK	POULE LAIT N°3 N°3 MILK CHOCOLATE HEN		32415
	28	LAIT MILK	POULE LAIT N°4 N°4 MILK CHOCOLATE HEN		32420
	28	LAIT MILK	POULE LAIT N°5 N°5 MILK CHOCOLATE HEN		32425
	28	LAIT MILK	POULE LAIT N°6 N°6 MILK CHOCOLATE HEN		32430
	28	NOIR DARK	POULE NOIR N°2 N°2 DARK CHOCOLATE HEN		32105
	28	NOIR DARK	POULE NOIR N°3 N°3 DARK CHOCOLATE HEN		32110
	28	NOIR DARK	POULE NOIR N°4 N°4 DARK CHOCOLATE HEN		32115
	28	NOIR DARK	POULE NOIR N°5 N°5 DARK CHOCOLATE HEN		32120
	28	NOIR DARK	POULE NOIR N°6 N°6 DARK CHOCOLATE HEN		32125
	28	NOIR DARK	POULE NOIR N°9 N°9 DARK CHOCOLATE HEN		32140
	34	LAIT MILK	POULE N°2 LAIT N°2 MILK CHOCOLATE HEN		31610
	31	LAIT MILK	P'TIT LÉMURIEN LIL' LEMUR		31420
	31	IVOIRE WHITE	P'TIT PANDA LIL' PANDA		31424
	31	NOIR DARK	P'TIT PINGOUIN LIL' AUK		31427
	33	LAIT MILK	SÉRAPHIN SÉRAPHIN		31504

# INDEX

GOURMANDISES / TREATS				
	PAGE PAGE	CHOCOLAT CHOCOLATE	PRODUIT PRODUCT	RÉF. REF.
	39	NOIR DARK	CŒUR PRALINÉ PRALINÉ HEART	10130
	41	-	FLASHY AMANDE BLANC FLASHY WHITE COATED ALMOND	02000
	41	-	FLASHY AMANDE BLEU FLASHY BLUE COATED ALMOND	02002
	41	-	FLASHY AMANDE FUCHSIA FLASHY FUCHSIA COATED ALMOND	02016
	41	-	FLASHY AMANDE JAUNE FLASHY YELLOW COATED ALMOND	02004
	41	-	FLASHY AMANDE ORANGE FLASHY ORANGE COATED ALMOND	02010
	41	-	FLASHY AMANDE PRUNE FLASHY PLUM COATED ALMOND	02013
	41	-	FLASHY AMANDE ROSE FLASHY PINK COATED ALMOND	02017
	41	-	FLASHY AMANDE VERT FLASHY GREEN COATED ALMOND	02018
	41	-	FLASHY CAMEL GRIS FLASHY GREY CAMEL FUDGE	02037
	38	-	FRONTON CARBOARD	71257
	40	LAIT MILK	GALETS MILK CHOCOLATE PEBBLES	02058
	41	KEWANE KEWANE	NOISETTE KEWANE KEWANE HAZELNUT	00755
	41	LAIT MILK	NOISETTE LAIT MILK HAZELNUT	00752
	41	NOIR DARK	NOISETTE NOIR DARK HAZELNUT	00750
	40	LAIT MILK	ŒUF BRACONNIER MILK CHOCOLATE BRACONNIER EGG	02403
	40	NOIR DARK	ŒUF DE MOUETTE DARK CHOCOLATE SEAGULL EGG	02408
	40	NOIR DARK	ŒUF DE STERNE DARK CHOCOLATE TERN EGG	02406
	40	LAIT MILK	ŒUF GOÉLAND MILK CHOCOLATE GULL EGG	02412
	40	-	PAVÉS D'ANTAN YESTERYEAR CHOCOLATE COBBLESTONES	02057
	40	-	POMME DE TERRE CHOCOLATE POTATO	02056
	38	-	PRÉSENTOIR BOIS TIMBER DISPLAY	71130
	39	-	SACHET 125 G NEUTRE 125 G CRYSTAL SACHET	71740
	39	-	SACHET 250 G NEUTRE 250 G CRYSTAL SACHET	71742
	39	-	SACHET 750 G NEUTRE 750 G CRYSTAL SACHET	71744
	40	-	SACHETS POMME DE TERRE POTATO PAPER BAGS	71726

GOURMANDISES / TREATS				
	PAGE PAGE	CHOCOLAT CHOCOLATE	PRODUIT PRODUCT	RÉF. REF.
	38	LAIT MILK	SUCETTES CHOCOMASQUÉS « CHOCOMASQUÉS » LOLLIPOPS	10802
	39	NOIR DARK	SARDINE NOIR DARK CHOCOLATE SARDINE	19370
	39	LAIT MILK	SARDINE LAIT MILK CHOCOLATE SARDINE	19360



# BOOSTEZ VOS VENTES

## BOOST YOUR SALES

Repas, cadeaux, chasse aux œufs, Pâques est synonyme de bons moments de partage, jeux et bonne humeur. C'est aussi un état d'esprit festif qui s'explique par l'annonce des beaux jours après de longs mois d'hiver, l'arrivée des vacances et du printemps. Une occasion idéale pour booster vos ventes en magasin.

Special meals, gifts, egg hunts... Easter is synonymous with spending quality time together, having fun and enjoying oneself. There's also a festive mood thanks to the arrival of warmer weather, holidays and springtime, after the long months of winter. It's a golden opportunity to boost your retail sales.


### 1 GENEZ PLUS DE TRAFIC DANS VOTRE ETABLISSEMENT

#### GENERATE MORE TRAFFIC IN YOUR BOUTIQUE

Nous vous encourageons à décorer vos vitrines et votre boutique aux couleurs de Pâques. Vous pouvez aussi créer des animations en boutique (exemples dans l'encadré ci-dessous).

What about creating an Easter ambiance with springtime window dressings and shop decorations? You can also create in-store events (see box below).

### CAMPAGNE INSTORE / INSTORE CAMPAIGN



**« CHASSE AUX ŒUFS DE PÂQUES »**  
" EASTER EGG HUNT "

**CHASSE AUX ŒUFS :** Identifiez l'œuf de couleur bleue caché dans la vitrine.

**EGG HUNT:** Identify the blue egg in the window.

**PIOCHE :** Piochez l'œuf d'or parmi le tas d'œufs en chocolat.

**STACK:** Pick the golden egg from the pile of chocolate eggs.



# BOOSTEZ VOS VENTES

*BOOST YOUR SALES*

## 2 BOOSTEZ VOTRE PUISSANCE MARKETING EN LOCAL

*BOOST YOUR MARKETING POWER LOCALLY*

### IL EST IMPORTANT D'ENREGISTRER VOTRE BOUTIQUE SUR GOOGLE

pour qu'elle soit référencée et que les consommateurs puissent vous localiser sur Maps (site Google My Business).

*IT'S IMPORTANT TO REGISTER YOUR SHOP ON GOOGLE*

so that it can be referenced and that consumers can locate you on Maps (Google My Business website).



### ATTISEZ LA CURIOSITÉ DE VOS CLIENTS VIA LES RÉSEAUX SOCIAUX (FACEBOOK, INSTAGRAM...) EN RÉALISANT DES JEUX, DES ANIMATIONS POUR PÂQUES

Pensez à poster régulièrement des photos et vidéos de votre offre, ainsi que des avis, témoignages et recommandations client.

*AROUSE THE CURIOSITY OF YOUR CUSTOMERS VIA GAMES AND EVENTS ON SOCIAL MEDIA (FACEBOOK, INSTAGRAM...) FOR EASTER*

You can also regularly post photos and videos relating to your offers, as well as reviews, testimonials and customer recommendations.

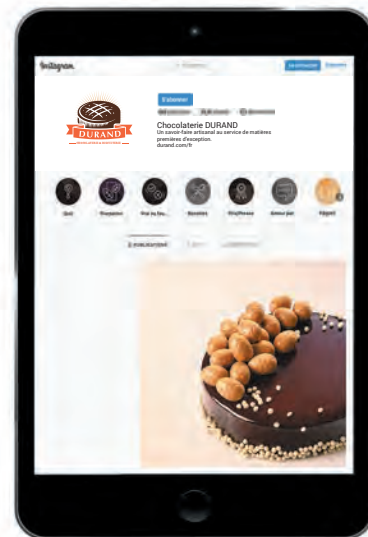
### CAMPAGNE EN LIGNE

*INAPP CAMPAIGN*



**CONCOURS PHOTO :** Proposez à vos abonnés de poster leurs plus belles photos de Pâques et de tagger votre boutique. Vous pouvez offrir un bon cadeau à la plus belle photo.

**PHOTO CONTEST:** Invite your followers to enter their best Easter photos and tag your shop. You can offer a gift-coupon to the most beautiful photo.



**CLUIZEL**  
♦ PARIS ♦

**MANUFACTURE CLUIZEL**

7 Avenue Michel Cluizel • Damville • 27240 Mesnils-sur-Iton • France  
tél. +33 (0)2 32 35 60 00 • pros.cluizel.com • contact@cluizel.com

**Pour le marché USA / For US market**

575 Route 73 North • Building D • West Berlin NJ 08091 • USA  
tél. 001 856 719 0800 • customerservice@cluizel.us  
www.cluizel.us



**CLUIZEL**

◆ PARIS ◆